

<009-1-05-m> ᠠᠯᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠬᠤ ᠵᠢᠨᠠᠭᠤ ᠰᠢᠨᠠᠨᠠᠭᠤ ᠶᠢᠨ ᠰᠢᠨᠠᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ (ᠲᠤ) .

<009-1-04-y> 旗及び市の徴兵官会議開催 [ハイラル=海拉爾発]

qural jöbdel-i kigsen inü. [qayilar-un čimege]

<009-1-04-g> qosıyru bolud (bolun) qota-yin čirig (čerig) tataqu tüsimed-ün
ᠲᠤ ᠵᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ

<009-1-04-m> ᠠᠯᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ

<009-1-03-y> 滿蒙貿易に関する會議が開かれる [ドロン=多倫発]

(inü). [dolun nuur (nayur)-un čimege]

<009-1-03-g> manju mongyul-un ed kereglegün-ü qural-i negegegsen annu
(ᠮᠠᠨᠵᠤ) ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ

<009-1-03-m> ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ

<009-1-02-y> 青年団総隊を今月中頃に滿洲各地に設置
bayiyulqu annu.

anggi-yi mön sarayin dumda-iyar (bar) bükü manju-yin el-e rajar-dur (tur)

<009-1-02-g> jalayus-un bülküim-i neyigemlen jakirqu (jakirqu)

(ᠶᠤ) ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ

<009-1-02-m> ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ

(真)

<009-1-01-y> 日滿両国史に永遠に刻まれる。 皇帝陛下、訪日後勅令を公布 (写
durasgal-un edür. [següder bui]

qoçuraltai, nibbun (yapun)-i surbuljilayad jarliy-un üges-i tarqayaysan

<009-1-01-g> nibbun (yapun) manju qoyar ulus-un teüke-dür tömen üy-e
(ᠲᠤ) ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ

<009-1-01-m> ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ

<009-1-00-y> 青旗 第九期 康德八年（一九四一）五月十七日

tabun sarayin arban doluyan-a.

<009-1-00-g> yisüdüger quyučay-a, engke erdemtü-yin naimaduyar on-u
ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ

<009-1-00-m> ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ
ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ ᠲᠤ ᠶᠢᠨᠠᠭᠤ

- <009-2-01-g> ed yarum-a-yi tügegen ögkü rajar-i yekedkekü böged alban (ᠡᠳ ᠶᠠᠷᠤᠮᠤᠠᠶᠢ ᠲᠦᠭᠡᠭᠡᠨ ᠣᠭᠦᠬᠦ ᠵᠠᠵᠠᠷᠢ ᠶᠡᠬᠡᠳᠡᠬᠡᠬᠦ ᠪᠦᠭᠡᠳ ᠠᠯᠪᠠᠨ)
- <009-2-01-m> ᠲᠦ ᠶᠠᠷᠠᠮᠤᠠᠶᠢ ᠲᠦᠭᠡᠭᠡᠨ ᠣᠭᠦᠬᠦ ᠵᠠᠵᠠᠷᠢ ᠶᠡᠬᠡᠳᠡᠬᠡᠬᠦ ᠪᠦᠭᠡᠳ ᠠᠯᠪᠠᠨ
- <009-1-09-y> 週間世界ニノース
bayidal.
- <009-1-09-g> nigen karay (yaray)-un doturaki jirtinčü (yirtinčü)-yin
- <009-1-09-m> ᠨᠢᠭᠡᠨ ᠬᠠᠷᠠᠶ (ᠶᠠᠷᠠᠶ) ᠤᠨ ᠳᠣᠲᠤᠷᠠᠬᠢ ᠵᠢᠷᠲᠢᠨᠴᠦ (ᠶᠢᠷᠲᠢᠨᠴᠦ)-ᠶᠢᠨ
- <009-1-08-y> 保健事業に関して各省保健支部長が協議
bayiqu anu.
- tengkelegün-i qamayalaqu salay-a-yin daruy-a nar quraldun jöbleldüü
- <009-1-08-g> eregül tengkelegün-i qamayalaqu uçar (učir)-i el-e muji-yin ᠠᠷᠡᠭᠦᠯ ᠲᠡᠩᠭᠡᠯᠡᠭᠦᠨ-ᠢ ᠵᠠᠮᠠᠶᠠᠯᠠᠭᠤ ᠤᠴᠠᠷ (ᠤᠴᠢᠷ)-ᠢ ᠡᠯ-ᠡ ᠮᠤᠵᠢ-ᠶᠢᠨ
- <009-1-08-m> ᠠᠷᠡᠭᠦᠯ ᠲᠡᠩᠭᠡᠯᠡᠭᠦᠨ ᠢ ᠵᠠᠮᠠᠶᠠᠯᠠᠭᠤ ᠤᠴᠠᠷ ᠤᠴᠢᠷ-ᠢ ᠡᠯ-ᠡ ᠮᠤᠵᠢ-ᠶᠢᠨ
- <009-1-07-y> 興安局バンドミンブタン総裁の公館が移転
sayuqu ger-iyen ögertegüügšen anu (ögeretegüügšen inü).
- <009-1-07-g> kingyan qoriy-a-yin badmarabtan yerüngkeilegči sayid-un ᠳᠠᠩᠶ᠋ᠠᠨ ᠴᠣᠷᠢᠶ᠋-ᠠ-ᠶᠢᠨ ᠪᠠᠳᠮᠠᠷᠠᠪᠲᠠᠨ ᠶᠡᠷᠦᠩᠭᠡᠯᠡᠭᠴᠢ ᠰᠠᠶᠢᠳ-ᠤᠨ
- <009-1-07-m> ᠳᠠᠩᠶ᠋ᠠᠨ ᠴᠣᠷᠢᠶ᠋-ᠠ-ᠶᠢᠨ ᠪᠠᠳᠮᠠᠷᠠᠪᠲᠠᠨ ᠶᠡᠷᠦᠩᠭᠡᠯᠡᠭᠴᠢ ᠰᠠᠶᠢᠳ ᠤᠨ
- 章授与に向けた調査
- <009-1-06-y> 西モンゴル自治政府の建国事業を積極的に支援した功労者に勲
anu.
- rabiyatan kömün-dir, yabiy-a-yin temdeg olrayulqu-bar bayičayaju bayiqu ulus bayiyulqui-du galayun sedkil-iyer qabsuraysan (qabsuruyšan)
- <009-1-06-g> barayun mongyul-un öbertegen jasagu jasay-un ordun-ača ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠲᠠᠨ ᠬᠥᠮᠦᠨ-ᠳᠢᠷ, ᠶᠠᠪᠢᠶ-ᠠ-ᠶᠢᠨ ᠲᠡᠮᠳᠡᠭ ᠣᠯᠷᠠᠶᠤᠯᠤᠭᠤ-ᠪᠠᠷ ᠪᠠᠶᠢᠴᠠᠶᠠᠵᠠᠵᠤ ᠪᠠᠶᠢᠬᠤ ᠤᠯᠤᠰ ᠪᠠᠶᠢᠶᠤᠯᠤᠬᠢ-ᠳᠤ ᠭᠠᠯᠠᠶᠤᠨ ᠰᠡᠳᠬᠢᠯ-ᠢ-ᠶᠡᠷ ᠵᠠᠪᠰᠤᠷᠠᠶᠰᠠᠨ (ᠵᠠᠪᠰᠤᠷᠠᠶᠰᠠᠨ)
- <009-1-06-m> ᠪᠠᠷᠠᠶᠤᠨ ᠮᠣᠩᠭᠤᠯ-ᠤᠨ ᠥᠪᠦᠷᠲᠡᠭᠡᠨ ᠵᠠᠰᠠᠭᠤ ᠵᠠᠰᠠᠶ-ᠤᠨ ᠣᠷᠳᠤᠨ-ᠠᠴᠠ ᠪᠠᠷᠢᠶᠢᠲᠠᠨ ᠬᠥᠮᠦᠨ-ᠳᠢᠷ ᠶᠠᠪᠢᠶ-ᠠ-ᠶᠢᠨ ᠲᠡᠮᠳᠡᠭ ᠣᠯᠷᠠᠶᠤᠯᠤᠭᠤ-ᠪᠠᠷ ᠪᠠᠶᠢᠴᠠᠶᠠᠵᠠᠵᠤ ᠪᠠᠶᠢᠬᠤ ᠤᠯᠤᠰ ᠪᠠᠶᠢᠶᠤᠯᠤᠬᠢ-ᠳᠤ ᠭᠠᠯᠠᠶᠤᠨ ᠰᠡᠳᠬᠢᠯ-ᠢ-ᠶᠡᠷ ᠵᠠᠪᠰᠤᠷᠠᠶᠰᠠᠨ
- <009-1-05-y> 興安東省の殖産会議 [シヤランブイル=扎蘭屯発]
qural jöblel anu (inü). [jalan-i (jalan) ayil-un čimege]
- <009-1-05-g> kingyan jëgün muji-yin yarulta körüngge-yi nemegegüilkü [ᠳᠠᠩᠶ᠋ᠠᠨ ᠵᠡᠭᠦᠨ ᠮᠤᠵᠢ-ᠶᠢᠨ ᠶᠠᠷᠤᠯᠲᠠ ᠬᠣᠷᠦᠩᠭᠡ-ᠶᠢ ᠨᠡᠮᠡᠭᠡᠭᠦᠯᠬᠦ

- <009-2-08-g> manjuur-un tusiyaltan-u bolbasural-un surayčid (suruyčid)
ᠮᠠᠨᠵᡠᠭᡤᡠᠨ ᠲᡠᠰᡳᠶᠠᠯᠲᠠᠨ ᡠ ᠪᠣᠯᠪᠠᠰᡠᠷᠠᠯ ᡠᠨ ᠰᡠᠷᠠᠶᠴᡳᠳᡳ (suruyčid)
ᠮᠠᠨᠵᡠᠭᡤᡠᠨ ᠮᠤ
- <009-2-08-m> ᠮᠠᠨᠵᡠᠭᡤᡠᠨ ᠲᡠᠰᡳᠶᠠᠯᠲᠠᠨ ᡠᠪᠣᠯᠪᠠᠰᡠᠷᠠᠯ ᡠᠨ ᠰᡠᠷᠠᠶᠴᡳᠳᡳ
ᠮᠠᠨᠵᡠᠭᡤᡠᠨ ᠮᠤ
- <009-2-07-y> 愛馬記念式典 (写真)
[següder]
- <009-2-07-g> mori-yi qayirlaqu durasqal-un yosulal. [següder]
- <009-2-07-m> ᠮᠣᠷᡳ ᡠᠶᡳ ᠬᠠᠶᡳᠷᠯᠠᠬᡠ ᠳᡠᠷᠠᠰᠦᠬᠠᠯ ᡠᠨ ᡠᠶᠣᠰᡠᠯᠠᠯ. [ᠰᡠᠭᡠᠳᡳᠷ]
- <009-2-06-y> 師道学校を卒業後、心躍らせて日本へ見学に出発
barkiralduᠨ bayarlalčaiju nibbun (bayarlalčaiju yapun)-i toyurin ečigsen inü.
ᠪᠠᠷᠻᡳᠷᠠᠯᠳᡠᠨ ᠪᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠯᠴᠠᡳᠵᡠ ᠨᡳᠪᠪᡠᠨ (ᠪᠠᠶᠠᠷᠯᠠᠯᠴᠠᡳᠵᡠ ᡠᠶᠠᠫᡠᠨ)-ᡳ ᠲᠣᡤᡠᠷᡳᠨ ᠶᡠᠸᡳᠭᠰᡠᠩ ᡳᠨᡠ.
- <009-2-06-g> bayasi-yin yosu (yosun)-u surayuli-yi tegüsgelkü-dür
ᠪᠠᠶᠠᠰᡳ (ᠪᠠᠶᠠᠰᡳ ᡠᠶᡳᠨ ᡤᠣᠰᡠ) ᡠ ᠰᡠᠷᠠᡠᠶᡠᠯᡳ ᡠᠶᡳ ᠲᡠᠭᡠᠰᠭᡠᠯᠦ ᡠᠳᡠᠷ.
- <009-2-06-m> ᠪᠠᠶᠠᠰᡳ ᡠᠶᡳᠨ ᡤᠣᠰᡠ (ᡠᡤᠣᠰᡠᠨ) ᡠ ᠰᡠᠷᠠᡠᠶᡠᠯᡳ ᡠᠶᡳ ᠲᡠᠭᡠᠰᠭᡠᠯᠦ ᡠᠳᡠᠷ.
- <009-2-05-y> 青少年班の生徒
[següder]
- <009-2-05-g> bay-a jalayus anggi-yin suruyčid.
- <009-2-05-m> ᠪᠠᡤ ᡠ ᡠᠵᠠᠯᠠᡶᡠᠶᡠᠰ ᠠᠩᠭᡳ ᡠᠶᡳᠨ ᠰᡠᠷᡠᡤᡠᠶᡳᠳᡳ.
- <009-2-04-y> 興安軍官学校の幼年班が新京を見学
sin jing-dür toyurir-a iregsen annu (inü).
ᠰᡳᠨ ᠵᡳᠩ-ᠳᡠᠷ ᠲᠣᡤᡠᠷᡳᠷ-ᠠ ᡳᠷᡠᠭᠰᡠᠨ ᠠᠨᠨᡠ (ᡳᠨᡠ).
- <009-2-04-g> kingyan čirig (čerig)-ün surayuli-yin bay-a nasutan anggi,
ᠮᠠᠨᠵᡠᠭᡤᡠᠨ ᠴᡳᠷᡳᠭ (ᠴᡠᠷᡳᠭ) ᡠᠨ ᠰᡠᠷᠠᡠᠶᡠᠯᡳ ᡠᠶᡳᠨ ᠪᠠᡤ-ᠠ ᠨᠠᠰᡠᠲᠠᠨ ᠠᠩᠭᡳ,
ᠮᠠᠨᠵᡠᠭᡤᡠᠨ ᠴᡳᠷᡳᠭ (ᠴᡠᠷᡳᠭ) ᡠᠨ ᠰᡠᠷᠠᡠᠶᡠᠯᡳ ᡠᠶᡳᠨ ᠪᠠᡤ ᡠ ᠨᠠᠰᡠᠲᠠᠨ ᠠᠩᠭᡳ
- <009-2-04-m> ᠮᠠᠨᠵᡠᠭᡤᡠᠨ ᠴᡳᠷᡳᠭ (ᠴᡠᠷᡳᠭ) ᡠᠨ ᠰᡠᠷᠠᡠᠶᡠᠯᡳ ᡠᠶᡳᠨ ᠪᠠᡤ ᡠ ᠨᠠᠰᡠᠲᠠᠨ ᠠᠩᠭᡳ
- <009-2-03-y> 各校からの見学
[següder]
- <009-2-03-g> el-e surayuli-yin (eče) toyurir-a iregsen annu (inü).
ᠶᠡᠯ-ᠡ ᠰᡠᠷᠠᡠᠶᡠᠯᡳ ᡠᠶᡳᠨ (ᠡᠴᡠ) ᠲᠣᡤᡠᠷᡳᠷ-ᠠ ᡳᠷᡠᠭᠰᡠᠨ ᠠᠨᠨᡠ (ᡳᠨᡠ).
- <009-2-03-m> ᠡᠯ ᠡ ᠰᡠᠷᠠᡠᠶᡠᠯᡳ ᡠᠶᡳᠨ (ᠡᠴᡠ) ᠲᠣᡤᡠᠷᡳᠷ ᡠᠶᡳᠨ ᡳᠷᡠᠭᠰᡠᠨ ᠠᠨᠨᡠ (ᡳᠨᡠ).
- <009-2-02-y> 家畜飼育で、ハイラル||海拉爾市が養豚を奨励「ハイラル||海拉爾発」
qayilar qotan-a yaqai tejiğekü-yi kökigüljü bayıqu annu. [qayilar-un čimege]
- <009-2-02-g> ger-ün tejiğebüri-yi ürijigülkü (ürejiğülkü)-yin uçar (učir)-tur
ᠬᡠᠷ-ᡠᠨ ᠲᡠᠭᡳᠭᡠᠪᡠᠷᡳ ᡠᠶᡳ ᡠᠷᡳᠭᡳᠭᡠᠯᠦ ᠵᡠᠷᡳᠭᡠᠷ (ᡠᡤᡳᠷ)-ᠲᡠᠷ
- <009-2-02-m> ᠬᡠᠷ ᡠᠨ ᠲᡠᠭᡳᠭᡠᠪᡠᠷᡳ ᡠᠶᡳ ᡠᠷᡳᠭᡳᠭᡠᠯᡠᠷ (ᡠᡤᡳᠷ) ᡠᠶᡳᠨ ᡠᠵᠠᠷ (ᡠᠵᡳᠷ)-ᠲᡠᠷ
- <009-2-01-y> 物資配給所の拡大と官吏たちの住居を増築
tüsimed-čüüd (nar)-ün sayuqu ger-i nemejü bayıvıluqu annu.

- <009-2-14-y> 旗立中学校 (表)
[küsiñüg bui]
- <009-2-14-g> qosıyru (qosıyru)-u bayıyulıysan dumdadu surıyaulı.
<009-2-14-m> 𐰇𐰣𐰺𐰍 (𐰇𐰣𐰺𐰍) 𐰇𐰣𐰺𐰍𐰠𐰠𐰠 𐰇𐰣𐰺𐰍𐰠𐰠𐰠 𐰇𐰣𐰺𐰍𐰠𐰠𐰠 [𐰇𐰣𐰺𐰍 𐰇𐰣]
- <009-2-13-y> 興安南省立モンゴル中学校 七年十二月 (表)
surıyaulı, doludıyar on arban qoyar sar-a. [küsiñüg bui]
- <009-2-13-g> kingyan emüñ-e muji-yin bayıyulıysan mongyul dumdadu
𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 [𐰇𐰣𐰺𐰍 𐰇𐰣]
- <009-2-13-m> 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠
<009-2-12-y> 国民学校 七年度 (表)
- <009-2-12-g> ulus-un arad-un surıyaulı, doludıyar on. [küsiñüg bui]
- <009-2-12-m> 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 [𐰇𐰣𐰺𐰍 𐰇𐰣]
- <009-2-11-y> 興安南省各旗の康德七年の国民学校入学生徒数 (表)
toy-a. [küsiñüg bui]
- erdemtü-yin doludıyar on-u ulus-un arad-un surıyaulı-dur oruqu keüked-tin
- <009-2-11-g> kingyan emüñetü muji-yin el-e qosıyud-un doturaki, engke
𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 [𐰇𐰣𐰺𐰍 𐰇𐰣]
- <009-2-11-m> 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠
- <009-2-10-y> 興安南省各旗の国民優級学校 (七年度報告) (表)
tılentü jerge-yin surıyaulı, (doludıyar on-u iledel). [küsiñüg bui]
- <009-2-10-g> kingyan emüñetü muji-yin el-e qosıyud-un ulus-un arad-un
𐰠𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠𐰠 [𐰇𐰣𐰺𐰍 𐰇𐰣]
- <009-2-10-m> 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠
- <009-2-09-y> 古く本などに残されているモンゴルの骨董 (写真)
qayučin yayum-a. [següder bui]
- <009-2-09-g> qayučin bicig qar-a-tur (dur) tıledejü bayıqu mongyul-un
[𐰠𐰇𐰣𐰠 𐰇𐰣]
- <009-2-09-m> 𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠 𐰠𐰠𐰠𐰠
- <009-2-08-y> 満州里の官吏訓練生が新京に到着
sin jing-dür iregsen inü.

oyirtabai (oyiratubai).

<009-3-05-g> barayun dalai-yin aman-dur, basa çu usun-a ulkiyaqu

<009-3-05-m> ᠪᠠᠷᠠᠭᠤᠨ ᠳᠠᠯᠠᠢ-ᠶᠢᠨ ᠠᠮᠠᠨ-ᠳᠤᠷ, ᠪᠠᠰᠠ ᠴᠤ ᠤᠰᠤᠨ-ᠠ ᠤᠯᠻᠢᠶᠠᠭᠤ

発]

<009-3-04-y> 家畜の郷ホロンブイル=呼倫貝爾の機械化農場 [ハイラル=海拉爾
üiledbüri-yi bayırlıqu annu. [qayılar-un çimege]

<009-3-04-g> mal teǵıǵebüri-yin nutuy kölin boyır-tu masın-a-yin tariyan
ᠭᠠᠮᠠᠯ ᠲᠡǵıǵᠡᠪᠦᠷᠢ-ᠶᠢᠨ ᠨᠤᠲᠤᠶ ᠬᠥᠯᠢᠨ ᠪᠣᠶᠢᠷ-ᠲᠤ ᠮᠠᠰᠢᠨ-ᠠ-ᠶᠢᠨ ᠲᠠᠷᠢᠶᠠᠨ

ᠭᠠᠮᠠᠯ ᠲᠡᠭᠢ ᠲᠡᠭᠢᠭᠡᠪᠦᠷᠢ

<009-3-04-m> ᠬᠠᠯ ᠲᠡᠭᠢᠭᠡᠪᠦᠷᠢ ᠶᠢᠨ ᠨᠤᠲᠤᠶ ᠬᠥᠯᠢᠨ ᠪᠣᠶᠢᠷ-ᠲᠤ ᠮᠠᠰᠢᠨ-ᠠ-ᠶᠢᠨ ᠲᠠᠷᠢᠶᠠᠨ

<009-3-03-y> 廢棄ロムの収集に励む [ハイラル=海拉爾發]

çuyırlıyılqu-dur çirmayıǵu bayıqu annu. [qayılar-un çimege]

<009-3-03-g> ende tende qayagdayısan çirsün arasu-i (yomu-yi) eblegülin
ᠵᠤᠶᠢᠷᠢᠯᠢᠶᠢᠯᠠᠭᠤ-ᠳᠤᠷ ᠴᠢᠷᠮᠠᠶᠢᠵᠤ ᠪᠠᠶᠢᠭᠤ ᠠᠨᠤ. [qayılar-un çimege]

<009-3-03-m> ᠢᠨᠳᠡ ᠲᠡᠨᠳᠡ ᠬᠠᠶᠠᠭᠳᠠᠶᠢᠰᠠᠨ ᠴᠢᠷᠰᠦᠨ ᠠᠷᠠᠰᠤ-ᠢ (ᠶᠣᠮᠤ-ᠶᠢ) ᠡᠪᠯᠡᠭᠦᠯᠢᠨ

アイル=扎蘭屯發]

<009-3-02-y> 五月中にジャンプアイル=扎蘭屯に運動場を完成予定 [ジャンプン

(urulduqu talabur-i) kiǵü dayusyaqu (dayusqaqu) annu. [jalan ayıl-un çimege]

<009-3-02-g> tabun sar-a-yin dotur-a jalan ayıl-dur uraldaqu talburi-yi
ᠲᠠᠪᠤᠨ ᠰᠠᠷ-ᠠ-ᠶᠢᠨ ᠳᠣᠲᠤᠷ-ᠠ ᠵᠠᠯᠠᠨ ᠠᠶᠢᠯ-ᠳᠤᠷ ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ ᠲᠠᠯᠪᠦᠷᠢ-ᠶᠢ

ᠲᠠᠪᠤᠨ ᠰᠠᠷ-ᠠ-ᠶᠢᠨ ᠳᠣᠲᠤᠷ-ᠠ ᠵᠠᠯᠠᠨ ᠠᠶᠢᠯ-ᠳᠤᠷ ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ ᠲᠠᠯᠪᠦᠷᠢ

<009-3-02-m> ᠲᠠᠪᠤᠨ ᠰᠠᠷ-ᠠ-ᠶᠢᠨ ᠳᠣᠲᠤᠷ-ᠠ ᠵᠠᠯᠠᠨ ᠠᠶᠢᠯ-ᠳᠤᠷ ᠤᠷᠠᠯᠳᠠᠬᠤ ᠲᠠᠯᠪᠦᠷᠢ

<009-3-01-y> 詔書公布記念日の祝賀式挙行 [ホルチン=科爾沁左翼中旗發]
dumdadu qosıyın-u çimege]

(jalbarın) belgelekiü yosulal-i ergün yabuyıluysan annu. [qorçin jëgün yarun

<009-3-01-g> jarlıy-un biçig-yi (i) tarqayaysan durasqal-un edür jalbıran
ᠵᠠᠷᠯᠢᠶ-ᠤᠨ ᠪᠢᠴᠢᠭ-ᠶᠢ (ᠢ) ᠲᠠᠷᠻᠠᠶᠠᠶᠢᠰᠠᠨ ᠳᠤᠷᠠᠰᠻᠠᠯ-ᠤᠨ ᠡᠳᠦᠷ ᠵᠠᠯᠪᠢᠷᠠᠨ

<009-3-01-m> ᠵᠠᠷᠯᠢᠶ ᠤᠨ ᠪᠢᠴᠢᠭ ᠶᠢ (ᠢ) ᠲᠠᠷᠻᠠᠶᠠᠶᠢᠰᠠᠨ ᠳᠤᠷᠠᠰᠻᠠᠯ ᠤᠨ ᠡᠳᠦᠷ ᠵᠠᠯᠪᠢᠷᠠᠨ

<009-2-15-y> 私立中等学校 七年度 (表)

doluduyar on. [küsunüg bui]

<009-2-15-g> öbertün kü bayırlıyysan dumdadu jerge-yin suryayuli,

ᠳᠣᠯᠤᠳᠤᠶᠠᠷ ᠣᠨ. [küsunüg bui]

<009-2-15-m> ᠥᠪᠦᠷᠲᠦᠨ ᠬᠦ ᠪᠠᠶᠢᠷᠢᠯᠢᠶᠢᠰᠠᠨ ᠳᠤᠮᠳᠠᠳᠤ ᠵᠡᠷᠭᠡ-ᠶᠢᠨ ᠰᠤᠷᠶᠠᠶᠤᠯᠢ,

ᠮᠠᠮᠤᠯᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ [ᠮᠠᠮᠤᠯᠠᠭᠤᠨ]

<009-3-16-m> ᠮᠠᠮᠤᠯᠠᠭᠤᠨ (ᠮᠠᠮᠤᠯᠠᠭᠤᠨ) ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ

<009-3-15-y> 飛躍する一人のモンゴル青年 [日本の青旗友文]

(yapun)-u köke tuy-un nöktür-ün čimege]

<009-3-15-g> niskü metü debsigsen nigen mongγul jalayu. [nibbun

ᠮᠠᠮᠤᠯᠠᠭᠤᠨ]

<009-3-15-m> ᠮᠠᠮᠤᠯᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ

<009-3-14-y> 各景勝地を見学

(inü).

<009-3-14-g> üjēnjitei el-e raǰarud-i üjen suralčir-a (suralčar-a) ečikü annu

<009-3-14-m> ᠮᠠᠮᠤᠯᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ ᠬᠤᠨᠠᠭᠤᠨ

旗発]

<009-3-13-y> 農民支援のため春耕期に支援金を貸与 [ホルチン=科爾沁左翼中

ᠵᠡᠭᠦᠨ ᠶᠠᠷᠠᠨ ᠳᠤᠮᠳᠠᠳᠤ ᠵᠣᠰᠢᠶᠠᠨ-ᠤ čimege]

üyes tusalanǰi joryus-i jegelegülün (jigelegülün) ögkü annu (inü). [qorč'in

<009-3-13-g> tariyalang-un arad-i tedkün tusalaqu-yin tula qabur tariqu

ᠲᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠩ ᠤᠨ ᠠᠷᠠᠳ-ᠢ ᠲᠡᠳᠦᠨ ᠲᠤᠰᠠᠯᠠᠭᠤ-ᠶᠢᠨ ᠲᠤᠯᠠ ᠵᠠᠪᠤᠷ ᠲᠠᠷᠢᠭᠤ

<009-3-13-m> ᠲᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠩ ᠤᠨ ᠠᠷᠠᠳ ᠢ ᠲᠡᠳᠦᠨ ᠲᠤᠰᠠᠯᠠᠭᠤ ᠶᠢᠨ ᠲᠤᠯᠠ ᠵᠠᠪᠤᠷ ᠲᠠᠷᠢᠭᠤ

沁左翼中旗発]

<009-3-12-y> 興農と秋の収穫増加に、春の種子を農薬で消毒 [ホルチン=科爾

ᠵᠣᠰᠢᠶᠠᠨ-ᠤ čimege]

usu-bar qour-i usadγaqui (usadqagui) annu. [qorč'in jëgün yarun dumdadu

quriyalta-yi nemegegülkü-yin tula, qabur-un tariqu üres-i em-tü (emtü)

<009-3-12-g> tariyalang-un ajil-i kögjičigülkü böged iregedüi-yin namur-un

(ᠲᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠩ) ᠲᠠᠷᠢ ᠶᠠᠯᠠᠩ ᠤᠨ ᠠᠵᠢᠯ-ᠢ ᠬᠥᠭᠵᠢᠭᠢᠭᠦᠯᠦ ᠪᠥᠭᠡᠳ ᠢᠷᠡᠭᠡᠳᠦᠢ-ᠶᠢᠨ ᠨᠠᠮᠤᠷ-ᠤᠨ

ᠨᠠᠮᠤᠷᠢᠭᠢᠨ ᠲᠠᠷ ᠠᠵᠢᠯ ᠢ ᠨᠡᠮᠡᠭᠡᠭᠦᠯᠦ ᠬᠦ ᠪᠥᠭᠡᠳ ᠢᠷᠡᠭᠡᠳᠦᠢ ᠶᠢᠨ ᠨᠠᠮᠤᠷ-ᠤᠨ

<009-3-12-m> ᠲᠠᠷᠢᠶᠠᠯᠠᠩ ᠤᠨ ᠠᠵᠢᠯ ᠢ ᠬᠥᠭᠵᠢᠭᠢᠭᠦᠯᠦ ᠪᠥᠭᠡᠳ ᠢᠷᠡᠭᠡᠳᠦᠢ ᠶᠢᠨ ᠨᠠᠮᠤᠷ-ᠤᠨ

翼中旗発]

<009-3-11-y> 蒙地の氣候を暖かくするため広範囲で植樹 [ホルチン=科爾沁左

ᠶᠠᠷᠠᠨ ᠳᠤᠮᠳᠠᠳᠤ ᠵᠣᠰᠢᠶᠠᠨ-ᠤ čimege]

bolγasuyai kernen modu-yi ülenj'i jayiluqu (jayilaqu) annu. [qorč'in jëgün

特発]

<009-4-05-y> 国の後衛である婦人たちが木綿の古布を寄贈 [フフホト=厚和豪
(köbüng)-ün qayučin bös-i kürgen öggügsen inü. [köke gota-yin čimege]
<009-4-05-g> ulus-un qayıyul bolqu ekener emesüd-eče utasu köbeng
ᠭᠠᠢᠷᠢᠯᠠᠳᠤ ᠤᠯᠤᠰ-ᠤᠨ ᠬᠠᠶᠢᠶᠤᠯ ᠪᠣᠯᠬᠤ ᠡᠬᠡᠨᠡᠷ ᠡᠮᠡᠰᠦᠳ-ᠡᠸᠡ ᠤᠲᠠᠰᠤ ᠬᠥᠪᠡᠩ
<009-4-05-m> ᠭᠠᠢᠷᠢᠯ ᠤᠯᠤᠰ-ᠤᠨ ᠬᠠᠶᠢᠶᠤᠯ ᠪᠣᠯᠬᠤ ᠡᠬᠡᠨᠡᠷ ᠡᠮᠡᠰᠦᠳ ᠡᠸᠡ ᠤᠲᠠᠰᠤ ᠬᠥᠪᠡᠩ

<009-4-04-y> 故郷の広野を緑の公園にする [包頭青旗発]
önggetü kırıyeleng bolraqı anu. [boutu (boyutu) yin köke tuy-un čimege]
<009-4-04-g> nutuyıajıu bayıqu ayıudam (ayudam) tal-a-yi noyuyan
ᠬᠣᠭᠦᠲᠦ ᠬᠢᠷᠢᠶᠡᠯᠡᠩ ᠪᠣᠯᠷᠠᠬᠤ ᠠᠨᠤ. [ᠪᠣᠲᠤ (ᠪᠣᠶᠤᠲᠤ) ᠶᠢᠨ ᠬᠥᠬᠡ ᠲᠤᠶ-ᠤᠨ ᠴᠢᠮᠡᠭᠡ]
<ᠨᠤᠲᠤᠶᠢᠠᠵᠢᠤ ᠪᠠᠶᠢᠬᠤ ᠠᠶᠤᠭᠠᠳᠠᠮ (ᠠᠶᠤᠳᠠᠮ) ᠲᠠᠯ-ᠠ-ᠶᠢ ᠨᠣᠶᠤᠶᠠᠨ
<009-4-04-m> ᠭᠠᠢᠷᠢᠯᠠᠳᠤ ᠬᠠᠶᠢᠶᠤᠯ ᠪᠣᠯᠬᠤ ᠡᠬᠡᠨᠡᠷ ᠡᠮᠡᠰᠦᠳ ᠡᠸᠡ ᠤᠲᠠᠰᠤ ᠬᠥᠪᠡᠩ

<009-4-03-y> 愛息を探しに来た八十二歳の日本人老婆 [西モンゴル包頭発]
(boyutu)-yin čimege]
nasutai niibun emgen (yapun emegen). [barayun mongyul-un boutu
<009-4-03-g> qayırtai (qayırtai) köbegün-iyen erir-e iregsen nayan qoyar
(ᠶᠠᠯ ᠲᠠᠬᠢ) · [ᠭᠠᠷᠢᠲᠠᠢ ᠲᠠᠶᠢᠷᠲᠠᠢ ᠤᠯ ᠡᠷᠢᠷ-ᠡ ᠢᠷᠡᠭᠰᠡᠨ ᠨᠠᠶᠠᠨ ᠬᠣᠶᠠᠷ
<009-4-03-m> ᠨᠠᠰᠤᠲᠠᠢ ᠨᠢᠪᠦᠨ ᠢᠮᠡᠭᠡᠨ (ᠶᠠᠫᠤᠨ ᠢᠮᠡᠭᠡᠨ) ᠬᠥᠪᠡᠭᠦᠨ-ᠶᠡᠨ ᠡᠷᠢᠷ-ᠡ ᠢᠷᠡᠭᠰᠡᠨ ᠨᠠᠶᠠᠨ ᠬᠣᠶᠠᠷ

<009-4-02-y> 人口増加はモンゴルの喫緊事 トマト=吐默特旗に厚生所を設置
[köke gota-yin čimege]
qosıyu-dur amidurlay-a-i jujadıyagu (amiduralı-a-yi juııayadaqu) yaıar.
<009-4-02-g> törüju nemegedekü inü mongyul-un čiqula uçar (učir) tömed
ᠲᠣᠷᠦᠵᠤ ᠨᠡᠮᠡᠭᠡᠳᠡᠬᠦ ᠢᠨᠦ ᠮᠣᠩᠭᠤᠯ-ᠤᠨ ᠴᠢᠬᠤᠯᠠ ᠤᠴᠠᠷ (ᠤᠴᠢᠷ) ᠲᠥᠮᠡᠳ
<009-4-02-m> ᠬᠣᠰᠢᠶᠤᠳᠤᠷ ᠠᠮᠢᠳᠤᠷᠯᠠᠶ-ᠠ-ᠢ ᠵᠤᠵᠠᠳᠢᠶᠠᠭᠠᠭᠤ (ᠠᠮᠢᠳᠤᠷᠠᠯᠠ-ᠠ-ᠶᠢ ᠵᠤᠵᠠᠶᠠᠳᠠᠭᠠᠭᠤ) ᠶᠠᠶᠠᠷ

<009-4-01-y> 西モンゴル情報欄
<009-4-01-g> barayun mongyol-un čimege-yin küsünüg.
<009-4-01-m> ᠪᠠᠷᠠᠶᠤᠨ ᠮᠣᠩᠭᠣᠯ-ᠤᠨ ᠴᠢᠮᠡᠭᠡ-ᠶᠢᠨ ᠬᠤᠰᠦᠨᠦᠭ

爾虎旗友文]

<009-3-16-y> 愛しき子弟らの教育に努めたフセブ氏 [ホーチン・バルガ=陳巴
qosıyın-u nökiır-ün čimege]
sedkil-iyer suryagu-dur čımayıysan fısebü abuyai. [qayučin baryu
<009-3-16-g> qayırlatai (qayıraltai) köbegüđ degüü nar-i qalayun

- <009-5-02-y> 蒙兀ルの家畜伝染病と予防法 (絵)
 sergeyilekü ary-a. [jɯɾy bui]
- <009-5-02-g> mongyul-un mal mori-yin kejiḡ (kijig) kiged tegün-i
 <009-5-02-m> 蒙兀ルノ馬ノ疾ノ預防法 [蒙兀ルノ馬ノ疾ノ預防法]
- <009-5-01-y> 家畜欄
- <009-5-01-g> mal tejiḡebüri-yin küsünüg.
 <009-5-01-m> 馬ノ飼養ノ法 [馬ノ飼養ノ法]
- <009-4-10-y> 伝染病予防法の概説
 seremjilekü ary-a-yin yeke tölüb-i kelegesen.
 <009-4-10-g> qaldaburi ebedčün-i olqu siltayan-i erteḡe (erte-ečce)
 伝染病ノ預防法 [伝染病ノ預防法]
- <009-4-10-m> 伝染病ノ預防法 [伝染病ノ預防法]
- <009-4-09-y> 健康、家庭及び修身欄
- <009-4-09-g> eregüil ba, ger jāyuraki kiged bey-e-yin kömüjil-ün küsünüg.
 <009-4-09-m> 健康ノ法、家庭ノ法、修身ノ法 [健康ノ法、家庭ノ法、修身ノ法]
- <009-4-08-y> 四月下旬、張家口の物産を調査 [張家口発]
- yayum-a (yayuman)-u ün-e-yi bayičayarsan anu. [jaŋg jiya keü yin čimege]
- <009-4-08-g> dörben sarayin segül-ün tüy-e jaŋg jiya keü qotan (qota)-yin
 (segül) 四月ノ下旬ノ張家口ノ物産ノ調査 [四月ノ下旬ノ張家口ノ物産ノ調査]
- <009-4-08-m> 張家口ノ物産ノ調査 [張家口ノ物産ノ調査]
- <009-4-07-y> 新聞記者の執務室を政府官庁内に設置 [西モンゴル友文]
- anu. [barayun mongyul-un čimege]
- <009-4-07-g> sedküil-ün temdegleḡči-yin ger-i jāsay-un ordun-a bayiyulqu
 新聞記者ノ執務室ノ設置 [新聞記者ノ執務室ノ設置]
- <009-4-07-m> 新聞記者ノ執務室ノ設置 [新聞記者ノ執務室ノ設置]
- <009-4-06-y> 水田を發展させる方法 [フフホト=厚和豪特友文]
- nökür-ün čimege]
- <009-4-06-g> usun tariy-a-yi badarayulun üiledküi inü. [köke qota yin
 <009-4-06-m> 水田ノ發展ノ法 [水田ノ發展ノ法]

- <009-6-03-y> 春の感概
- <009-6-03-g> qabur-un uyaral.
- <009-6-03-m> 春の感概
- <009-6-02-y> 父母の恩恵を忘るる事なく
- <009-6-02-g> ečigge eke-yin elberil-i erkebesi (erkebsi) medekü keregtei.
- <009-6-02-m> 父母の恩恵を忘るる事なく (erkebsi) 忘るる事なく
- <009-6-01-y> 耕種は邦人の命
- üges.
- <009-6-01-g> jalayus nöküür (nöküüd) nar-tu ilegekü kedün anggi bitegülig
- <009-6-01-m> 耕種は邦人の命 (erkebsi) 邦人の命は邦人の命 (erkebsi) 邦人の命
- <009-5-08-y> 読者寄稿欄
- <009-5-08-g> ungsiyčid-ača iregsen eke bičig-ün küsünüg.
- <009-5-08-m> 読者寄稿欄 邦人の命は邦人の命
- <009-5-07-y> 旅行
- <009-5-07-g> ayalan toyurıysan.
- <009-5-07-m> 旅行 邦人の命は邦人の命
- <009-5-06-y> 鏡
- <009-5-06-g> toli.
- <009-5-06-m> 鏡
- <009-5-05-y> 絵文字 (絵説明)
- <009-5-05-g> dırsütü ebkemel üsüg. [jıruy-un tayılburı]
- <009-5-05-m> 絵文字 邦人の命は邦人の命 [邦人の命]
- <009-5-04-y> 絵語
- <009-5-04-g> dırimtü üges.
- <009-5-04-m> 絵語 邦人の命
- <009-5-03-y> 文芸欄
- <009-5-03-g> udq-a uran-u küsünüg.
- <009-5-03-m> 文芸欄 邦人の命は邦人の命

- <009-8-06-m> ᠠᠨᠢ ᠴᠢᠩᠭᠢᠰ ᠶ᠋ᠢᠨ ᠠᠨᠠᠨᠭᠤᠯᠠᠭᠤ (ᠴᠢᠩᠭᠢ),
 <009-8-05-y> 瓶に卵を押し込む (絵)
 <009-8-05-g> longqu-dur ömdege (öndege)-yi darun oruyulqu. [jiruy bui]
 <009-8-05-m> ᠲᠤᠷᠠᠨ ᠣᠷᠦᠶᠠᠯᠦᠭᠤ (ᠲᠤᠷᠠᠨ ᠣᠷᠦᠶᠠᠯᠦᠭᠤ) ᠲᠤ ᠠᠨᠠᠨᠭᠤᠯᠠᠭᠤ (ᠠᠨᠠᠨᠭᠤᠯᠠᠭᠤ) [ᠰᠢᠵᠠᠶᠤᠨ ᠲᠠᠯᠪᠢᠵᠤ]
 <009-8-04-y> 実験
 <009-8-04-g> mayadlan kinaqu küsüntü.
 <009-8-04-m> ᠮᠠᠶᠠᠳᠯᠠᠨ ᠬᠢᠨᠠᠭᠤ ᠬᠦᠰᠦᠨᠲᠦ,
 <009-8-04-y> 小流星
 <009-8-04-g> bay-a siljikü odu.
 <009-8-04-m> ᠪᠠᠶᠤ ᠰᠢᠯᠵᠢᠬᠦ ᠣᠳᠤ,
 <009-8-03-y> 大昔の発火法
 <009-8-03-g> masi erten-ü nočulγ-a.
 <009-8-03-m> ᠮᠠᠰᠢ ᠡᠷᠲᠡᠨ ᠤ ᠨᠣᠴᠤᠯᠠᠭᠤ ᠠ,
 <009-8-03-y> 子供の科学
 <009-8-03-g> keülked-yin sinjil suryal.
 <009-8-03-m> ᠬᠡᠦᠯᠬᠡᠳᠡ ᠶᠢᠨ ᠰᠢᠨᠵᠢᠯ ᠰᠤᠷᠢᠶ᠋ᠠᠯ,
 <009-8-03-y> 家畜を取り戻した訴訟 (絵)
 <009-8-03-g> bay-a üliger, mal-iyän oluysan jaryu. [jiruy bui]
 <009-8-03-m> ᠪᠠᠶᠤ ᠠ ᠤᠯᠢᠭᠡᠷ, ᠮᠠᠯᠤᠢᠶ᠋ᠨ ᠣᠯᠤᠶᠰᠠᠨ ᠵᠠᠷᠢᠶᠤ. [ᠵᠢᠷᠠᠭᠤ ᠪᠤᠢ]
 <009-8-02-y> 子供と絵画
 <009-8-02-g> keülked kiged jiruy.
 <009-8-02-m> ᠬᠡᠦᠯᠬᠡᠳᠡ ᠬᠢᠭᠡᠳᠡ ᠵᠢᠷᠠᠭᠤ,
 <009-8-01-y> 若キチンギス・ハーンの鳥狩り (絵)
 anu. [jiruy bui]
 <009-8-01-g> činggis qaryan jalayu-taryan (dayan) sibayu talbiᠵu abalaysan
 <009-8-01-m> ᠴᠢᠩᠭᠢᠰ ᠵᠠᠷᠢᠶ᠋ᠢᠨ ᠵᠠᠯᠠᠶᠤᠲᠠᠷᠢᠶ᠋ᠢᠨ ᠰᠢᠪᠠᠶᠤ ᠲᠠᠯᠪᠢᠵᠤ ᠠᠪᠠᠯᠠᠶᠰᠠᠨ [ᠵᠢᠷᠠᠭᠤ ᠪᠤᠢ]
 <009-8-01-y> 兒童青旗

- <009-8-10-y> お問い合わせ先
- <009-8-10-g> asayučilaqu ger.
- <009-8-10-m> ᠠᠰᠠᠶᠤᠴᠢᠯᠠᠬᠤ ᠭᠡᠷ .

- <009-8-09-y> 昆虫の世界
- <009-8-09-g> qoruqai-yin jirtinčü (yirtinčü).
- <009-8-09-m> $\text{ᠬᠣᠷᠦᠬᠠᠢ ᠶᠢᠨ ᠵᠢᠷᠲᠢᠨᠴᠦ}$ (ᠵᠢᠷᠲᠢᠨᠴᠦ).

- <009-8-08-y> 水が入ったコップを吊るす (絵)
- bui]
- <009-8-08-g> usu-tai čomuy-a (čomu)-yi uyaqu ügei-ber elgüküi inü. [jiryu
- <009-8-08-m> $\text{ᠤᠰᠤ ᠲᠠᠢ ᠴᠣᠮᠤᠶᠠ (ᠴᠣᠮᠤ) ᠶᠢ ᠤᠶᠠᠬᠤ ᠤᠭᠡᠢ ᠪᠡᠷ ᠡᠯᠭᠦᠬᠦᠢ ᠢᠨᠦ}$ [jiryu / ʒɕ]

- <009-8-07-y> 燐寸が動く
- <009-8-07-g> nočuly-a-yin esi alququ annu.
- <009-8-07-m> $\text{ᠨᠠᠴᠤᠯᠠ ᠠ ᠶᠢᠨ ᠡᠰᠢ ᠠᠯᠠᠬᠤᠬᠤ ᠠᠨᠨᠤ}$.
- <009-8-06-y> 拡大鏡を簡単に作る方法
- <009-8-06-g> yekedken üjekü sil-i kilbar-iyar kükü annu (inü).